



O tempo

Falar do céu, que na Rússia nunca fica muito tempo como conversa de circunstância.

O tempo em si

погода	tempo	гроза	trovoada
солнце	sol	туман	nevoeiro
дождь	chuva	лёд	gelo
снег	neve	гололёд	gelo negro
ветер	vento	температура	temperatura
облако	nuvem	градус	grau

Como está

солнечно	sol	жарко	muito quente
ясно	céu limpo	прохладно	fresco
пасмурно	encoberto	холодно	frio
дождливо	chuvoso	мороз	frio intenso, geada
ветрено	ventoso	сыро	húmido
тепло	quente	душно	abafado

Dizê-lo

Какáя сегóдня погóда?

Como está o tempo hoje?

Сегóдня хóлодно.

Hoje está frio.

Идёт дождь.

Está a chover (literalmente “a chuva anda”).

Идёт снег.

Está a nevar.

Свётит солнце.

O sol brilha.

Двáдцать гóдусов теплá.

Vinte graus acima de zero.

Пять гóдусов морóза.

Cinco graus abaixo de zero.

Возьмíte зонт.

Leva um guarda-chuva.

A chuva anda

O russo usa идёт – “vai / anda” – para a chuva e a neve: идёт дождь, идёт снег. O mesmo verbo aparece para filmes (идёт фильм) e para o tempo (время идёт). Aprende a expressão inteira em vez de a traduzir palavra a palavra.